

## **HOWA 1500 (Pull Weight adjustable 1.5-4lb) - HOWA 1500, NICKEL PLATED \*\*3lb\*\* W/Safety**

Self-contained drop in trigger. Lightweight 6061-T6 CNC Machined aluminum housing with Wire EDM cut, Heat treated steel trigger and sear. Two position, trigger blocking side safety. Fully adjustable Sear Engagement, Over-travel, and pull weight from 1.5-4lbs. Available in blue(black) and Nickel Plated. Teflon nickel coated Sear to guarantee a lifetime of service. Backed by the Legendary Timney Lifetime No Hassle Warranty and Customer service.



### **Attributes**

- Name: HOWA 1500, NICKEL PLATED \*\*3lb\*\* W/Safety
- Manufacturer: TIMNEY
- Product no.: EU2016603
- Mfr. No.: 609-16
- Delivery weight: 0.09kg
- Shipping height: 51mm
- Shipping width: 102mm
- Shipping length: 191mm
- UPC: 081950609017

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den HOWA 1500 \(Pull Weight einstellbar 1,54 lb\)](#)
- [English: HOWA 1500 Trigger Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Instrucciones de Seguridad para el Disparador HOWA 1500](#)
- [Français: Guide de sécurité pour le produit HOWA 1500 \(Poids de traction réglable 1.54lb\)](#)
- [Italiano: Istruzioni di Sicurezza per il Prodotto: HOWA 1500](#)
- [Norsk: Sikkerhetsveiledning for HOWA 1500 Avtrekker](#)
- [Polski: Instrukcja bezpieczeństwa użytkowania produktu: HOWA 1500 \(Pull Weight adjustable 1.54lb\)](#)
- [Suomi: HOWA 1500 Turvallisuuohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för HOWA 1500 \(Pull Weight justerbar 1.54lb\)](#)
- [Český: Návod k bezpečnému používání produktu: HOWA 1500 \(Nastavitelná hmotnost spouště 1.54lb\)](#)

# Sicherheitshinweise für den HOWA 1500 (Pull Weight einstellbar 1,54 lb)

## Einführung

Herzlichen Glückwunsch zu deinem Kauf des HOWA 1500. Um sicherzustellen, dass du das Produkt sicher und effektiv verwenden kannst, haben wir diese Sicherheitshinweise zusammengestellt. Bitte lies sie sorgfältig durch.

## Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass du die Bedienungsanleitung vollständig gelesen und verstanden hast, bevor du das Produkt verwendest.
- Verwende das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Achte darauf, dass das Produkt keine sichtbaren Schäden aufweist, bevor du es verwendest.
- Melde unsichere Produkte oder Unfälle sofort den zuständigen Behörden.

## Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Überprüfe vor jeder Verwendung den Zustand des Triggers und der Sicherheitsmechanismen.
- Stelle sicher, dass der Abzugsgewicht richtig eingestellt ist und den empfohlenen Bereich von 1,54 lb nicht überschreitet.
- Verwende das Produkt niemals unter dem Einfluss von Alkohol oder anderen Drogen.
- Halte den Finger immer vom Abzug, bis du bereit bist zu schießen.
- Verwende Schutzausrüstung, einschließlich Gehörschutz und Schutzbrille, während der Verwendung des Produkts.
- Achte darauf, dass du in einem sicheren Bereich schießt, der für andere Personen unzugänglich ist.

## Anweisungen für Installation und Verwendung

### • Installation:

1. Stelle sicher, dass das Gewehr entladen ist, bevor du den Trigger installierst.
2. Befolge die spezifischen Anweisungen in der Bedienungsanleitung für die Installation des Triggers.
3. Überprüfe alle Verbindungen und stelle sicher, dass der Trigger sicher befestigt ist.

### • Verwendung:

1. Stelle das Abzugsgewicht gemäß den Anweisungen in der Bedienungsanleitung ein.
2. Führe eine Sicherheitsüberprüfung durch, um sicherzustellen, dass alle Funktionen ordnungsgemäß arbeiten.
3. Halte dich an die allgemeinen Sicherheitsrichtlinien während der Verwendung.

## Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für gefährliche Abfälle.
- Achte darauf, dass alle Teile sicher entsorgt werden, um Umweltschäden zu vermeiden.

## Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Bedenken zu deinem Produkt wende dich bitte an den Hersteller oder einen autorisierten

Händler.

Bitte beachte, dass diese Sicherheitsanweisungen dazu dienen, deine Sicherheit und die Sicherheit anderer zu gewährleisten. Bei weiteren Fragen oder Unsicherheiten zögere nicht, Unterstützung zu suchen.

# HOWA 1500 Trigger Safety Instruction Guide

## Introduction

Thank you for choosing the HOWA 1500 trigger. This guide provides essential safety information and instructions to ensure the safe use of your trigger. Please read this guide carefully before using the product.

## General Safety Guidelines

- Always handle the trigger with care and ensure it is not loaded when performing maintenance or adjustments.
- Keep the trigger out of reach of children and unauthorized users.
- Ensure that the trigger is installed by a qualified gunsmith or experienced individual to avoid improper installation.
- Regularly inspect the trigger for any signs of wear or damage. If any issues are found, cease use immediately and seek professional assistance.
- Store the trigger in a secure location when not in use to prevent unauthorized access.
- Follow all local laws and regulations regarding firearm safety and usage.

## Specific Safety Precautions for Use

- **Pull Weight Adjustment:** Adjust the pull weight only when the trigger is not installed on a firearm. Ensure that the adjustment is made according to the manufacturer's specifications.
- **Sear Engagement:** Ensure that the sear engagement is properly adjusted to avoid accidental discharges.
- **OverTravel Adjustment:** Regularly check the overtravel adjustment to ensure it is set according to your preference and safety standards.
- **Safety Mechanism:** Always engage the side safety when the firearm is not in use or when performing maintenance.
- **Test Functionality:** After installation or adjustment, test the trigger functionality in a safe environment before using it in the field.

## Instructions for Installation and Usage

### 1. Installation:

- Ensure that the firearm is unloaded and pointed in a safe direction before beginning installation.
- Remove the existing trigger if applicable, following the manufacturer's instructions.
- Install the HOWA 1500 trigger by securing it in place according to the firearm's specifications.
- Adjust the pull weight, sear engagement, and overtravel settings as needed, ensuring all adjustments are made according to the guidelines provided in this manual.

### 2. Usage:

- Always verify that the firearm is unloaded before handling.
- Engage the safety mechanism when the firearm is not in use.
- When ready to fire, disengage the safety and ensure proper grip and stance.
- Maintain focus and control while using the firearm to ensure safe operation.

## Disposal Instructions

- Dispose of the trigger and any associated materials in accordance with local regulations regarding electronic waste and metal disposal.
- Do not dispose of the trigger in regular household waste. Instead, contact a local waste management

facility for proper disposal methods.

## **Contact Information for Further Support**

For any safety inquiries or further assistance, please reach out to your local dealer or manufacturer support. Always ensure you have the latest information and updates regarding product safety and recalls.

## **Conclusion**

By following this safety instruction guide, you can ensure the safe and effective use of your HOWA 1500 trigger. Always prioritize safety and compliance with local laws and regulations. Thank you for your commitment to safety.

# Instrucciones de Seguridad para el Disparador HOWA 1500

## Introducción

Gracias por elegir el disparador HOWA 1500 (ajustable de 1.5 a 4 lb). Este producto ha sido diseñado con un enfoque en la seguridad y el rendimiento. Es importante que sigas estas instrucciones de seguridad para garantizar un uso seguro y eficaz. Este manual cumple con las regulaciones de seguridad de productos generales de la UE.

## Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y entender todas las instrucciones antes de usar el producto.
- Mantén el producto fuera del alcance de los niños y de personas no capacitadas.
- Inspecciona el disparador regularmente para detectar signos de desgaste o daño.
- No modifiques el disparador de ninguna manera, ya que esto puede afectar su seguridad y funcionamiento.
- Utiliza solo piezas y accesorios recomendados por el fabricante.
- Si sientes que el disparador no funciona correctamente, deja de usarlo y contacta a un profesional.

## Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Peso del disparador:** Ajusta el peso del disparador entre 1.5 y 4 lb de acuerdo a tus preferencias, pero asegúrate de que esté configurado adecuadamente antes de cada uso.
- **Seguridad lateral:** Utiliza siempre la seguridad lateral en la posición de bloqueo cuando el arma no esté en uso.
- **Manipulación:** Siempre trata el disparador como si estuviera cargado. Mantén el dedo fuera del gatillo hasta que estés listo para disparar.
- **Almacenamiento:** Almacena el disparador en un lugar seco y seguro, lejos de la humedad y temperaturas extremas.
- **Uso en condiciones adversas:** Evita usar el disparador en condiciones que puedan comprometer su funcionamiento, como ambientes húmedos o polvorientos.

## Instrucciones para la Instalación y Uso

### 1. Instalación:

- Asegúrate de que el arma esté descargada antes de instalar el disparador.
- Retira el disparador viejo, si es necesario, siguiendo las instrucciones del fabricante.
- Coloca el nuevo disparador HOWA 1500 en su lugar, asegurándote de que esté bien ajustado.
- Verifica que todos los componentes estén correctamente instalados y asegurados.
- Ajusta el peso del disparador según tus preferencias.

### 2. Uso:

- Antes de usar el disparador, asegúrate de que el arma esté en condiciones seguras de funcionamiento.
- Realiza pruebas de funcionamiento en un entorno controlado y seguro.
- Ajusta la seguridad lateral antes de cualquier manipulación del arma.
- Después de cada uso, realiza una inspección visual del disparador para detectar cualquier daño.

## **Instrucciones de Eliminación**

- Si decides desechar el disparador, hazlo de manera responsable.
- Consulta las regulaciones locales sobre la eliminación de productos de este tipo.
- No arrojes el disparador en la basura común; busca centros de reciclaje o eliminación adecuados.

## **Información de Contacto para Soporte Adicional**

Si necesitas más información o asistencia, consulta la documentación del fabricante o su sitio web oficial. Es importante que tengas acceso a un punto de contacto en la UE para cualquier consulta relacionada con la seguridad del producto.

Recuerda que la seguridad es lo más importante al usar cualquier equipo relacionado con armas. Sigue estas instrucciones cuidadosamente para garantizar tu seguridad y la de los demás.



# Guide de sécurité pour le produit HOWA 1500 (Poids de traction réglable 1.54lb)

## Introduction

Bienvenue dans le guide de sécurité pour le déclencheur HOWA 1500. Ce produit est conçu pour garantir une utilisation sûre et efficace. Il est essentiel de suivre les instructions cidessous pour minimiser les risques et s'assurer que le produit fonctionne comme prévu.

## Directives générales de sécurité

- Assuretoi que tu as lu et compris ce guide avant d'utiliser le produit.
- Vérifie régulièrement l'état du déclencheur et de ses composants pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Ne laisse pas le produit à la portée des enfants.
- Utilise toujours le produit dans un environnement sûr et contrôlé.
- En cas de doute sur l'utilisation, consulte un professionnel.

## Précautions de sécurité spécifiques à l'utilisation

- **Manipulation du produit :**
  - Ne touche pas le déclencheur lorsque l'arme est chargée.
  - Assuretoi que l'arme est déchargée avant d'installer ou de régler le déclencheur.
- **Réglage du poids de traction :**
  - Suis les instructions pour régler le poids de traction entre 1.5 et 4 lbs. Ne dépasse pas cette plage.
- **Sécurité latérale :**
  - Utilise toujours la sécurité latérale lorsque le produit est en position de repos.
  - Vérifie que la sécurité est en place avant de manipuler l'arme.
- **Environnement d'utilisation :**
  - Évite d'utiliser le produit dans des conditions humides ou poussiéreuses, qui pourraient affecter son fonctionnement.

## Instructions pour l'installation et l'utilisation

- **Installation :**
  1. Assuretoi que l'arme est complètement déchargée.
  2. Retire le déclencheur d'origine de l'arme en suivant les instructions du fabricant.
  3. Installe le déclencheur HOWA 1500 en veillant à bien le fixer.
  4. Vérifie que le déclencheur est bien en place et fonctionne correctement avant de l'utiliser.
- **Utilisation :**
  1. Avant chaque utilisation, vérifie que le poids de traction est réglé selon tes préférences.
  2. Effectue un test de fonctionnement en tirant doucement sur la gâchette sans munitions.
  3. Utilise le produit uniquement dans un cadre légal et sécurisé.

## Instructions de mise au rebut

- Ne jette pas le produit avec les déchets ménagers.
- Consulte les réglementations locales pour la mise au rebut des équipements d'armement.
- Si le produit est endommagé ou hors d'usage, rapportele à un point de collecte approprié.

## **Informations de contact pour un soutien supplémentaire**

Pour toute question ou souci concernant la sécurité de ce produit, n'hésite pas à contacter le service client du fabricant. Ils sont là pour t'aider et répondre à toutes tes questions.

Ce guide est conçu pour t'aider à utiliser le déclencheur HOWA 1500 en toute sécurité. Suis ces instructions et reste informé sur les mises à jour de sécurité pour garantir une expérience d'utilisation optimale.

# Istruzioni di Sicurezza per il Prodotto: HOWA 1500

## Introduzione

Grazie per aver scelto il grilletto HOWA 1500, un prodotto di alta qualità progettato per garantire prestazioni sicure e affidabili. Questo documento fornisce linee guida di sicurezza essenziali per l'uso e la manutenzione del prodotto, in conformità con il Regolamento Generale sulla Sicurezza dei Prodotti dell'UE (GPSR).

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di leggere e comprendere tutte le istruzioni prima dell'uso.
- Utilizza il prodotto solo per l'uso previsto e in conformità con le istruzioni fornite.
- Conserva il prodotto in un luogo sicuro e fuori dalla portata di bambini e animali.
- Controlla regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni.
- Segnala eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Uso Responsabile:** Utilizza il grilletto solo in condizioni di sicurezza e in ambienti appropriati.
- **Manutenzione:** Effettua regolarmente la manutenzione del grilletto per garantire il corretto funzionamento.
- **Regolazione del Peso di Tiro:** Segui le istruzioni per la regolazione del peso di tiro, assicurandoti di non superare i limiti raccomandati di 1.54lb.
- **Sicurezza del Grilletto:** Assicurati che il grilletto sia sempre in posizione di sicurezza quando non in uso.
- **Controlli di Sicurezza:** Effettua controlli di sicurezza prima di ogni utilizzo, verificando che tutti i componenti siano in buone condizioni.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### 1. Installazione:

- Assicurati di avere tutti gli strumenti necessari prima di iniziare l'installazione.
- Segui le istruzioni passo passo per l'installazione del grilletto nel tuo sistema.
- Verifica che il grilletto sia fissato saldamente e che non ci siano parti allentate.

### 2. Uso:

- Regola il peso di tiro secondo le tue preferenze, rimanendo all'interno del range di 1.54lb.
- Prima di ogni utilizzo, controlla che il grilletto sia in posizione di sicurezza.
- Utilizza sempre occhiali protettivi e altre attrezzature di sicurezza durante l'uso.
- Non puntare mai il grilletto verso te stesso o verso altre persone.

## Istruzioni per lo Smaltimento

- Non smaltire il prodotto in modo irresponsabile. Segui le normative locali per lo smaltimento dei materiali.
- Se il prodotto non è più utilizzabile, contatta un centro di smaltimento autorizzato per garantire che venga gestito in modo sicuro e appropriato.

## **Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto**

Per ulteriori informazioni sulla sicurezza del prodotto, controlla il sito web del produttore o contatta il servizio clienti per assistenza.

Grazie per aver scelto il grilletto HOWA 1500. La tua sicurezza è la nostra priorità.

# Sikkerhetsveiledning for HOWA 1500 Avtrekker

## Introduksjon

Gratulerer med kjøpet av HOWA 1500 avtrekker. Denne veiledningen er utarbeidet for å sikre trygg og effektiv bruk av produktet. Vennligst les og følg alle sikkerhetsinstruksjoner nøye for å unngå potensielle farer.

## Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at avtrekkeren er installert og brukt i samsvar med produsentens spesifikasjoner.
- Hold avtrekkeren utilgjengelig for barn og andre uautoriserte personer.
- Bruk alltid avtrekkeren med passende beskyttelsesutstyr.
- Vær oppmerksom på at avtrekkeren kan være farlig hvis den brukes feil.
- Kontroller jevnlig avtrekkeren for slitasje eller skader.

## Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- **Sikkerhetsfunksjoner:** Avtrekkeren har en toposisjons sikkerhet som blokkerer avtrekkeren. Sørg for at sikkerheten er aktivert når avtrekkeren ikke er i bruk.
- **Justering av avtrekervekt:** Juster avtrekervekten forsiktig mellom 1.54 lbs. Overdreven justering kan føre til utilsiktet avfiring.
- **Sjekk for skader:** Før hver bruk, kontroller at alle komponenter er i god stand og uten skader.
- **Riktig håndtering:** Hold avtrekkeren med begge hender og pek aldri mot noe du ikke har til hensikt å skyte.

## Instruksjoner for installasjon og bruk

### 1. Installasjon:

- Fjern avtrekkeren fra emballasjen og kontroller at alle deler er inkludert.
- Installer avtrekkeren i henhold til produsentens instruksjoner. Følg medfølgende manual nøye.
- Sørg for at avtrekkeren er sikkert festet før bruk.

### 2. Bruk:

- Aktiver sikkerhetsfunksjonen før du håndterer avtrekkeren.
- Juster avtrekervekten til ønsket nivå, men ikke under 1.5 lbs.
- Test avtrekkeren i et trygt miljø før bruk i felt.
- Etter bruk, deaktivert sikkerhetsfunksjonen og oppbevar avtrekkeren på et sikkert sted.

## Avhendingsinstruksjoner

- Følg lokale forskrifter for avhending av metall og elektroniske komponenter.
- Ikke kast avtrekkeren sammen med vanlig husholdningsavfall.
- Kontakt lokale myndigheter for informasjon om korrekt avhending.

## Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål eller bekymringer angående sikkerhet, vennligst kontakt produsentens kundeservice. Husk at det er viktig å rapportere eventuelle farer eller ulykker til relevante myndigheter.

## Viktig informasjon

- Denne veiledningen er i samsvar med EU General Product Safety Regulation (GPSR).
- Vær oppmerksom på at dette produktet kan ha spesifikke alders eller publikumskrav. Sørg for at brukere er kvalifiserte og informerte.
- Hold deg oppdatert om eventuelle tilbakekallinger eller sikkerhetsvarsler via EU Safety Gateplattformen.

Ved å følge disse retningslinjene kan du bidra til å sikre en trygg og ansvarlig bruk av din HOWA 1500 avtrekker.

# Instrukcja bezpieczeństwa użytkowania produktu: HOWA 1500 (Pull Weight adjustable 1.54lb)

## Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup produktu HOWA 1500. Naszym celem jest zapewnienie, że korzystanie z tego produktu będzie bezpieczne i przyjemne. Prosimy o uważne zapoznanie się z poniższymi instrukcjami bezpieczeństwa oraz zaleceniami, które pomogą uniknąć potencjalnych zagrożeń.

## Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Zawsze używaj produktu zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci oraz osób nieprzeszkolonych.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń lub zużycia.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty oraz incydenty odpowiednim władzom.
- Sprawdzaj aktualizacje dotyczące wycofań produktów na platformie Safety Gate UE.

## Specyficzne środki ostrożności podczas użytkowania

- Upewnij się, że produkt jest prawidłowo zainstalowany przed użyciem.
- Nigdy nie używaj produktu, jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia.
- Dostosuj wagę spustu (pull weight) do swoich potrzeb, nie przekraczając zakresu 1.54lb.
- Zawsze stosuj się do instrukcji dotyczących bezpieczeństwa, aby uniknąć obrażeń.
- Używaj ochrony wzrokowej i słuchowej podczas użytkowania produktu.

## Instrukcje instalacji i użytkowania

### 1. Instalacja:

- Upewnij się, że wszystkie elementy są dostępne przed rozpoczęciem instalacji.
- Zainstaluj produkt w odpowiednim miejscu, zgodnie z zaleceniami producenta.
- Sprawdź, czy wszystkie śruby i elementy mocujące są dobrze dokręcone.

### 2. Użytkowanie:

- Przed każdym użyciem sprawdź, czy produkt działa prawidłowo.
- Dostosuj ustawienia spustu (pull weight) do swoich preferencji, zgodnie z instrukcją obsługi.
- Używaj produktu wyłącznie w odpowiednich warunkach, aby uniknąć uszkodzeń.

## Instrukcje dotyczące utylizacji

- Produkt należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj produktu do ogólnych odpadów, jeśli zawiera materiały niebezpieczne.
- Skontaktuj się z lokalnymi służbami utylizacyjnymi w celu uzyskania informacji na temat właściwej utylizacji.

## Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

W przypadku pytań lub wątpliwości dotyczących produktu, skontaktuj się z odpowiednim punktem kontaktowym w Unii Europejskiej.

# HOWA 1500 Turvallisuusohjeet

## Johdanto

Tervetuloa HOWA 1500 tuotteen käyttöohjeisiin. Tämä opas sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita ja käyttöohjeita, jotta voit käyttää tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Varmista, että luet ja ymmärrät kaikki ohjeet ennen tuotteen käyttöä.

## Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu aikuisten käyttöön. Älä anna lasten käyttää tuotetta ilman aikuisen valvontaa.
- Tarkista tuote säännöllisesti vaurioiden tai kulumisen varalta. Älä käytä vaurioitunutta tai kulunutta tuotetta.
- Säilytä tuote kuivassa ja turvallisessa paikassa, poissa lasten ulottuvilta.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai jos sen osat puuttuvat.
- Noudata kaikkia paikallisia ja kansallisia lakeja ja sääntöjä tuotteen käytössä.

## Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytön aikana

- Käytä aina silmiensuojuksia ja muita suojarusteita, kun käytät tuotetta.
- Varmista, että kaikki käyttäjät ovat koulutettuja ja tietoisia tuotteen käytöstä ja turvallisuuskäytännöistä.
- Älä koskaan osoita tuotetta kohti ihmisiä tai eläimiä.
- Pidä sormesi pois liipaisimelta, kun et ole valmis laukaisemaan.
- Vältä liipaisimen säätämistä tai käyttöä, kun tuote on ladattu.
- Varmista, että tuote on turvallisessa tilassa, kun et käytä sitä.

## Asennus ja käyttöohjeet

### 1. Asennus

- Varmista, että kaikki osat ovat mukana ennen asennusta.
- Asenna tuote valmistajan ohjeiden mukaan.
- Tarkista, että kaikki osat ovat tiukasti paikoillaan ennen käyttöä.

### 2. Käyttö

- Säädä vetopaino haluamallasi tasolle (1.54 lbs) ennen käyttöä.
- Käytä tuotetta vain sille tarkoitetuissa olosuhteissa.
- Varmista, että ympäristö on turvallinen ennen tuotteen käyttöä.
- Seuraa käyttöä jatkuvasti ja ole tietoinen ympärilläsi olevista ihmisistä ja esineistä.

## Hävittämisohteet

- Hävitä tuote ja sen osat vastuullisesti paikallisten sääntöjen ja määräysten mukaisesti.
- Älä heitä tuotetta tai sen osia tavalliseen sekajätteeseen, jos se sisältää vaarallisia materiaaleja.
- Ota yhteyttä paikallisiin jätehuoltoviranomaisiin saadaksesi ohjeita turvallisesta hävittämisestä.

## Lisätietoja ja tuki

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja tuotteesta, ota yhteyttä valmistajaan tai paikalliseen jälleenmyyjään. Varmista, että sinulla on tuotenumerosi ja muut tarvittavat tiedot valmiina.

Muista, että turvallisuus on ensisijainen asia. Noudata kaikkia ohjeita huolellisesti ja käytä tuotetta



vastuullisesti.

# Säkerhetsinstruktioner för HOWA 1500 (Pull Weight justerbar 1.54lb)

## Introduktion

Tack för att du valt HOWA 1500, en högkvalitativ avtryckare med justerbar pull weight. Denna säkerhetsinstruktionsguide är utformad för att säkerställa en säker och korrekt användning av produkten. Vänligen läs igenom dessa instruktioner noggrant innan användning.

## Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Produktsäkerhet: Använd alltid produkten enligt anvisningarna för att minimera risker.
- Återkallelser: Kontrollera regelbundet för eventuella återkallelser av produkten via EU:s Safety Gateplattform.
- Online shopping: När du köper produkten online, se till att återförsäljaren följer säkerhetskrav.
- Särskild konsumentskydd: Var medveten om att extra skydd kan behövas för sårbara grupper.
- EUkontakt punkt: För säkerhetsfrågor, kontakta den angivna EUbaserade kontaktpunkten.

## Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid avtryckaren i en säker och kontrollerad miljö.
- Kontrollera att avtryckaren är korrekt installerad innan användning.
- Justera pull weight endast när avtryckaren är avstängd och säker.
- Håll avtryckaren utom räckhåll för barn och obehöriga.
- Använd skyddsglasögon och hörselskydd vid användning av avtryckaren.
- Undvik att rikta avtryckaren mot dig själv eller andra.

## Instruktioner för installation och användning

### 1. Installation av avtryckaren:

- Se till att vapnet är avstängt och inte laddat.
- Ta bort den gamla avtryckaren om tillämpligt.
- Följ tillverkarens instruktioner för att installera HOWA 1500 korrekt.
- Kontrollera att alla skruvar och fästen är ordentligt åtdragna.

### 2. Användning av avtryckaren:

- Justera pull weight genom att följa instruktionerna i produktmanualen.
- Testa avtryckaren för korrekt funktion innan du använder den i skarpt läge.
- Använd avtryckaren endast med kompatibla vapen och ammunition.
- Efter användning, rengör och underhåll avtryckaren enligt tillverkarens rekommendationer.

## Avfallshanteringsinstruktioner

- Kasta inte avtryckaren eller dess delar i hushållsavfall.
- Följ lokala riktlinjer för avfallshantering och återvinning av metall och elektronik.
- Kontakta din lokala avfallshantering för information om korrekt bortskaffande av produkter.

## Kontaktinformation för ytterligare support

För mer information eller om du har frågor angående säkerhet eller användning av HOWA 1500, vänligen

kontakta den angivna kontaktpunkten.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner. Din säkerhet är vår prioritet.

# Návod k bezpečnému používání produktu: HOWA 1500 (Nastavitelná hmotnost spouště 1.54lb)

## Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili spoušť HOWA 1500. Tento produkt byl navržen s ohledem na bezpečnost a výkon. Abychom zajistili bezpečné používání a maximální životnost produktu, prosím, pečlivě si přečtěte tento návod a dodržujte všechny uvedené pokyny.

## Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím produktu si přečtěte všechny pokyny a bezpečnostní informace.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Zkontrolujte produkt na poškození před každým použitím.
- Používejte produkt pouze pro zamýšlený účel.
- Pokud si nejste jisti, jak produkt používat, vyhledejte radu odborníka.

## Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Ujistěte se, že je zbraň vždy v bezpečném režimu, když není v používání.
- Nikdy nesměřujte zbraň na nic, co nechcete zasáhnout.
- Před každým použitím zkontrolujte, zda je spoušť správně nastavena na požadovanou hmotnost.
- Neprovádějte úpravy na spoušti, pokud nejste kvalifikovaní.
- Dodržujte místní zákony a předpisy týkající se používání zbraní.

## Pokyny pro instalaci a používání

### 1. Instalace

- Zajistěte, aby byl produkt nainstalován odborníkem nebo osobou se zkušenostmi v oblasti zbraní.
- Před instalací se ujistěte, že je zbraň vybitá.
- Nainstalujte spoušť do zbraně podle pokynů výrobce.

### 2. Používání

- Nastavte hmotnost spouště podle potřeby pomocí dodaného nástroje.
- Zkontrolujte, zda je spoušť plně funkční před každým použitím.
- Udržujte spoušť čistou a pravidelně ji kontrolujte na opotřebení.

## Pokyny pro likvidaci

- Produkt a jeho součásti likvidujte v souladu s místními předpisy o nebezpečném odpadu.
- Nepohazujte produkt do běžného odpadu.

## Kontaktní informace pro další podporu

Pro více informací o produktu, bezpečnostních pokynech nebo prohlášeních o zárukách se obraťte na výrobce nebo autorizovaného prodejce.

## Závěr

Bezpečnost je naší nejvyšší prioritou. Dodržováním těchto pokynů zajistíte bezpečné a efektivní používání

spouště HOWA 1500. Pokud máte jakékoli dotazy nebo obavy, neváhejte se obrátit na odborníka.